

**ПРОЦЕДУРА РАЗРЕШЕНИЯ РАЗНОГЛАСИЙ В ОТНОШЕНИИ ТОРГОВЫХ МАРОК
ПОСЛЕ ДЕЛЕГИРОВАНИЯ (ПРРПД В ОТНОШЕНИИ ТОРГОВЫХ МАРОК)
4 ИЮНЯ 2012 г.**

1. Стороны, участвующие в споре

Сторонами, участвующими в споре, являются владелец торговой марки и оператор реестра рДВУ. ICANN не будет являться одной из сторон, участвующих в споре.

2. Применимые правила

2.1 Данная процедура охватывает процессуальные действия по разрешению разногласий в отношении торговых марок после делегирования в целом. Если для выполнения ПРРПД в отношении торговых марок выбирается несколько поставщиков («Поставщик»), каждый Поставщик может требовать соблюдения дополнительных правил при подаче Иска. Ниже излагаются общие процедуры, которым должны следовать все Поставщики.

2.2 В Соглашении о реестре оператор реестра обязуется участвовать во всех процедурах после делегирования и подчиняться всем принятым в их рамках Решениям.

3. Язык

3.1 Языком всех документов и процессуальных действий в рамках данной процедуры является английский.

3.2 Стороны могут предоставлять подтверждающие доказательства на языке оригинала, при условии, что к таким доказательствам прилагается перевод всего существенного текста на английский язык, и с учетом права Комиссии экспертов принять иное решение.

4. Способ обмена сообщениями и ограничения сроков

4.1 Обмен информацией с Поставщиком осуществляется в электронной форме.

4.2 В целях определения даты начала срока, уведомление или другая переданная информация считается полученной в день ее отправки соответствующим контактным лицам, назначенным сторонами.

4.3 В целях определения соблюдения сроков, уведомление или другая переданная информация считается отправленной, созданной или переданной в день ее отправки.

4.4 В целях расчета периода времени в соответствии с данной процедурой, этот период времени начинается в день, следующий за днем получения уведомления или иной информации.

4.5 Все сроки указаны в календарных днях, если не оговорено иначе.

5. Правоспособность

- 5.1 Обязательная административная процедура начинается после предоставления поставщику третьей стороной («Истец») иска с утверждением, что Истец является владельцем торговых марок (к которым могут относиться как зарегистрированные, так и незарегистрированные марки, согласно приведенному ниже определению), и его права на одну или несколько торговых марок были нарушены, в результате чего Истцу был нанесен ущерб, причиной которого являются применяемые оператором реестра методы управления или использования рДВУ.
- 5.2 Перед переходом к рассмотрению спора по существу, и до того как Ответчику будет направлено требование представить предметный Ответ или уплатить любые сборы, Поставщик должен назначить специальную Комиссию из одного эксперта для выполнения первоначального «порогового» анализа («Комиссия для порогового анализа»).

6. Стандарты

Для целей данных стандартов «оператором реестра» считается лицо, прямо или косвенно контролирующее, контролируемое или находящиеся под общим контролем с оператором реестром, будь то посредством собственности или контроля над ценными бумагами с правом голоса, на основании договора или иным образом, где «контроль» означает прямое или косвенное обладание правом направлять или формировать направление деятельности или политики лица, будь то в результате собственности на ценные бумаги, контроля над ними, по контракту или иным образом».

6.1 Верхний уровень:

Истец должен заявить и доказать на основе ясных и убедительных доказательств, что поведение оператора реестра, свидетельствующее о его позитивном отношении к использованию строки рДВУ, идентичной или в значительной степени сходной с торговой маркой истца, является причиной или значительно способствует тому, что рДВУ:

(1) несправедливо пользуется преимуществами отличительного характера или репутации марки истца; или

(2) ограничивает отличительный характер или репутацию марки истца; или

(3) создает вероятность смешения с маркой истца.

Примером нарушения на верхнем уровне является случай, когда строка ДВУ идентична торговой марке, а оператор реестра считает себя выгодоприобретателем этой марки.

6.2 Второй уровень

Истцам необходимо представить ясные и убедительные доказательства того, что:

(1) поведение оператора реестра отражает реальную модель или практику конкретного недобросовестного намерения оператора реестра извлекать прибыль из продажи доменных имен, нарушающих права на торговые марки; и

(2) недобросовестное намерение оператора реестра извлекать прибыль из систематической регистрации в рДВУ доменных имен идентичных или схожих до степени смешения с торговой маркой истца:

(i) приводит к несправедливому использованию преимуществ отличительного характера или репутации марки истца; или

(ii) ограничивает отличительный характер или репутацию марки истца; или

(iii) создает вероятность смешения с маркой истца.

Иными словами, недостаточно показать, что оператор реестра был уведомлен о возможном нарушении прав на торговые марки при осуществлении регистраций в рДВУ. Оператор реестра не несет ответственности в соответствии с ПРРПД исключительно по причине того, что: (i) в его реестре содержатся имена, нарушающие права; или (ii) оператор реестра знает о наличии в своем реестре имен, нарушающих права; или (iii) оператор реестра не осуществлял мониторинг регистраций в своем реестре.

Оператор реестра не несет ответственности в соответствии с ПРРПД за любые регистрации доменных имен: (i) осуществленные лицом или организацией, которые не аффилированы с оператором реестра; (ii) осуществленные без прямой или косвенной поддержки, стимулирования, инициативы или указания со стороны какого-либо лица или организации, аффилированной с оператором реестра; (iii) и не предоставляющие прямых или косвенных выгод оператору реестра, помимо получения обычного регистрационного сбора (который может включать в себя другие сборы, взимаемые в связи с процессом регистрации за дополнительные услуги, такие как повышенная безопасность при регистрации).

Примером нарушения на втором уровне является случай, когда оператор реестра активно и систематически побуждает владельцев регистраций к регистрации доменных имен на втором уровне с целью получения незаслуженных преимуществ, связанных с торговой маркой, в тех случаях и в той степени, в какой имеет место злой умысел. Другим примером нарушения на втором уровне является случай, когда оператор реестра использует модель или практику, позволяющую ему выступать в качестве владельца регистрации или выгодоприобретателя регистраций, осуществленных с нарушением прав, с целью недобросовестного получения денежных средств и выгод.

7. Иск

7.1 Подача:

Иск подается в электронной форме. После завершения административной проверки и признания Поставщиком того, что Иск соответствует требованиям, Поставщик в электронной форме уведомляет Истца и направляет бумажную копию уведомления оператору реестра, указанному в Иск в качестве ответчика («Уведомление об Иске»), согласно контактной информации, содержащейся в Соглашении о реестре.

7.2 Содержание:

7.2.1 Имя и контактные данные Истца, включая адрес, номер телефона и адрес электронной почты, а также, насколько это известно Истцу, имя и адрес действующего владельца регистрации.

7.2.2 Имя и контактные данные, включая адрес, номер телефона и адрес электронной почты, всех лиц, уполномоченных действовать от имени Истца.

7.2.3 Заявление о характере разногласий, которое наряду со всеми уместными доказательствами должно содержать:

- (1) Изложение конкретных юридических прав, позволяющих заявить исковые требования, перечень торговых марок, являющихся предметом разногласий, а также краткое и четкое заявление о том, на каком основании подается Иск.
- (2) Подробное объяснение причин, по которым Иск следует признать отвечающим требованиям к заявлению правопритязаний согласно указанному в нем основанию или стандарту.
- (3) Подробное объяснение причин, по которым Иск следует признать законным и удовлетворить правопритязания Истца.
- (4) Заявление о том, что Истец по крайней мере за 30 дней до подачи Иска уведомил оператора реестра в письменном виде о:
(i) конкретных проблемах, вызывающих озабоченность, и конкретной модели поведения, которая по мнению Истца приводит к нарушению его прав на торговые марки, и (ii) готовности к встрече для решения этой проблемы.
- (5) Объяснение того, как данная торговая марка используется Истцом (включая виды товаров/услуг, период и территорию использования, в том числе все виды использования в Интернете) или иным образом защищена законом, договором, решением суда или подтверждена Центром обмена информацией.

- (6) Копии всех документов, которые по мнению Истца являются доказательством необходимости удовлетворения его правоприязаний, включая доказательства текущего использования оспариваемой торговой марки Истцом, а также при регистрации доменных имен.
 - (7) Заявление о том, что процессуальные действия не предпринимаются с неправомерными целями.
 - (8) Заявление с описанием ущерба, который был нанесен владельцу торговой марки в связи с оспариваемой регистрацией.
- 7.3 Иски ограничиваются объемом 5000 слов и 20 страниц без учета приложений, если Поставщик не примет решения о необходимости дополнительных материалов.
- 7.4 Во время подачи Иска Истец уплачивает невозмещаемый регистрационный сбор в сумме, установленной согласно соответствующим правилам Поставщика. Если регистрационный сбор не будет уплачен в течение 10 дней после получения Иска Поставщиком, этот Иск отклоняется с сохранением за Истцом права предъявления иска по тому же основанию.

8. Административная проверка Иска

- 8.1 Все Иски рассматриваются Поставщиком в течение пяти (5) рабочих дней после их получения с целью определения, содержит ли Иск всю необходимую информацию, и соответствует ли он процедурным нормам.
- 8.2 Если Поставщик приходит к выводу, что Иск соответствует процедурным нормам, такой Иск считается зарегистрированным и начинаются процессуальные действия следующего этапа — Пороговый анализ. Если Поставщик приходит к выводу, что Иск не соответствует процедурным нормам, он уведомляет Истца в электронной форме о найденных несоответствиях и предоставляет Истцу пять (5) рабочих дней на представление исправленного Иска. Если Поставщик не получает исправленный Иск в течение предусмотренных пяти (5) рабочих дней, он отклоняет Иск и закрывает дело без ограничения права Истца подать новый Иск, соответствующий процессуальным нормам. Регистрационный сбор не возвращается.
- 8.3 Если Иск признан соответствующим требованиям, Поставщик вручает его в электронной форме оператору реестра и направляет Уведомление об Иске в соответствии с контактной информацией, содержащейся в Соглашении о реестре.

9. Пороговый анализ

- 9.1 При разборе каждого дела Поставщик в течение 5 (пяти) рабочих дней после завершения административной проверки и признания соответствия Иска процедурным нормам должен сформировать Комиссию для порогового анализа, состоящую из одного эксперта, выбираемого Поставщиком.

- 9.2 Перед Комиссией для порогового анализа ставится задача определения соответствия Иска следующим критериям:
- 9.2.1 Истец является владельцем текстовой торговой марки: (i) зарегистрированной на национальном или региональном уровне и используемой в настоящее время или (ii) подтвержденной решением суда, или (iii) прямо защищенной законом или договором, имевшим силу на момент подачи Иска в рамках ПРРПД.
- 9.2.1.1 Иллюстрацией использования может быть демонстрация того, что доказательство использования, — которым может являться заявление и один пример текущего использования, — было представлено в Центр обмена информацией по торговым маркам и подтверждено этим Центром.
- 9.2.1.2 Доказательства можно также представить непосредственно с Иском.
- 9.2.2 Истец утверждает, что ему был нанесен материальный ущерб в результате нарушения прав на торговую марку.
- 9.2.3 Истец представил факты с достаточной степенью конкретности указывающие, что если все утверждения Иска окажутся верными, он соответствует нормам для исков верхнего уровня, согласно определениям настоящего документа.
ИЛИ
Истец представил факты с достаточной степенью конкретности указывающие, что если все утверждения Иска окажутся верными, он соответствует нормам для исков второго уровня, согласно определениям настоящего документа.
- 9.2.4 Истец: (i) утверждает, что по крайней мере за 30 дней до подачи Иска он уведомил оператора реестра в письменной форме о конкретных проблемах, вызывающих озабоченность, и конкретной модели поведения, которая по мнению Истца приводит к нарушению его прав на торговые марки, а также о своей готовности к встрече для решения этой проблемы; (ii) представил сведения о том, отреагировал ли оператор реестра на уведомление Истца о конкретных проблемах, вызывающих озабоченность; а в случае, (iii) если оператор реестра отреагировал, о том, что Истец предпринял попытку в ходе добросовестного обсуждения решить проблему, прежде чем инициировать ПРРПД.
- 9.3 В течение десяти (10) рабочих дней с даты отправки Поставщиком Уведомления об иске на этапе Порогового анализа оператору реестра предоставляется возможность (но не предъявляется требование) представить документы в поддержку своей точки зрения относительно правоспособности Истца. Если оператор реестра принимает решение о представлении таких документов, он должен уплатить регистрационный сбор.
- 9.4 Если оператор реестра представил указанные документы, Истцу предоставляется десять (10) рабочих дней для подачи возражения.

- 9.5 Комиссии для порогового анализа, предоставляется 10 (десять) рабочих дней с даты истечения срока подачи Истцом возражения или с даты истечения срока подачи документов оператором реестра, если эти документы не были представлены, для принятия Решения относительно порога.
- 9.6 Поставщик обязан вручить Решение относительно порога всем сторонам в электронном виде.
- 9.7 Если Истец не удовлетворяет критериям Порогового анализа, Поставщик прекращает рассмотрение дела на основании недостаточной правоспособности Истца и объявляет оператора реестра выигравшей стороной.
- 9.8 Если Комиссия для порогового анализа принимает решение о достаточной правоспособности Истца и его соответствии критериям, Поставщик переходит к рассмотрению дела по существу.

10. Ответ на Иск

- 10.1 Оператор реестра обязан направить Ответ на каждый Иск в течение сорока пяти (45) дней с даты объявления Комиссией для порогового анализа своего Решения.
- 10.2 Ответ должен соответствовать нормам подачи Исков и содержать имя и контактные данные оператора реестра, а также подробный ответ на каждое из сделанных в Иске заявлений.
- 10.3 Этот ответ должен быть передан Поставщику, который должен вручить его Истцу в электронной форме с уведомлением о вручении в печатной форме.
- 10.4 Ответ считается врученным, и отсчет срока Отзыва на него начинается после подтверждения того, что Ответ в электронной форме и уведомление в печатной форме были отправлены Поставщиком по указанным Истцом адресам.
- 10.5 Если оператор реестра полагает, что Иск является необоснованным, он в своем Ответе приводит соответствующие возражения.

11. Отзыв

- 11.1 После вручения Ответа Истцу предоставляется десять (10) дней, чтобы представить свой Отзыв, рассмотрев сделанные в Ответе заявления и изложив причины, по которым Иск нельзя считать «необоснованным». Отзыв не может содержать новые факты или доказательства для включения материалы дела, и должен использоваться только для рассмотрения заявлений, сделанных в Ответе оператором реестра. Любые новые факты или доказательства, включенные в Отзыв, не должны приниматься во внимание Экспертной комиссией.
- 11.2 После того как Иск, Ответ и Отзыв (при необходимости) будут должным образом оформлены и вручены, назначается Комиссия, которой передаются все документы.

12. Невыполнение обязательств

- 12.1 Если оператор реестра не реагирует на Иск, он считается не выполнившим свои обязательства.
- 12.2 Поставщиком могут быть установлены ограниченные права на отмену признания невыполнения процессуальных действий в срок, однако ни при каких обстоятельствах не может быть отменена необходимость предоставления достаточных оснований для такой отмены.
- 12.3 Поставщик уведомляет Истца и оператора реестра о невыполнении обязательств по электронной почте.
- 12.4 Во всех случаях невыполнения обязательств осуществляется переход на этап принятия Экспертного решения по существу дела.

13. Экспертная комиссия

- 13.1 Поставщик обязуется сформировать Экспертную комиссию в течение 21 дня после получения Отзыва, а при отсутствии Отзыва — в течение 21 дня с той даты, когда должен был быть подан Отзыв.
- 13.2 Поставщик назначает Экспертную комиссию из одного человека, если ни от одной из сторон не был получен запрос на назначение Экспертной комиссии из трех человек. Ни один из членов Комиссии для порогового анализа не имеет права выступать в качестве члена Экспертной комиссии в рамках одного и того же разбирательства по ПРРПД в отношении торговых марок.
- 13.3 Если любая из сторон направляет запрос на создание Экспертной комиссии из трех человек, каждая сторона (или каждый участник спора, если вопрос был консолидирован) выбирает одного эксперта, а два выбранных эксперта выбирают третьего члена Экспертной комиссии. Такой выбор должен осуществляться согласно правилам или процедурам поставщиков. Необходима максимально возможная ротация экспертов Поставщика, осуществляющих ПРРПД в отношении торговых марок.
- 13.4 Члены Экспертной комиссии должны быть независимы от сторон, участвующих в процедуре разрешения разногласий после делегирования. Каждый Поставщик следует собственным процедурам при обеспечении такой независимости, включая процедуры по удалению и замене недостаточно независимого эксперта.

14. Расходы

- 14.1 Поставщик предварительно оценивает размер расходов на процессуальные действия, необходимые в рамках такой процедуры, в соответствии со своими применимыми нормами. Эти расходы должны покрывать административные сборы Поставщика, Комиссии для порогового анализа и Экспертной комиссии и не должны превышать разумных пределов.

- 14.2 Истец должен уплатить регистрационный сбор, установленный выше в разделе «Иски», и в начале разбирательства уплатить в полном объеме предполагаемые административные сборы Поставщика, Комиссии для порогового анализа и Экспертной комиссии. Пятьдесят процентов полной суммы должны предоставляться наличными (или в денежном эквиваленте) для покрытия доли истца в оплате разбирательства, а остальные 50% должны предоставляться либо наличными (или в денежном эквиваленте), либо в форме гарантии для покрытия доли оператора реестра на случай принятия решения в пользу последнего.
- 14.3 Если Комиссия примет решение о признании Истца выигравшей стороной, оператор реестра должен возместить Истцу все уплаченные им сборы Комиссий и Поставщика. Невыполнение данного требования будет считаться нарушением ПРРПД в отношении торговых марок и Соглашения о регистрации, подлежащим устранению с использованием средств правовой защиты, доступных согласно Соглашению, вплоть до прекращения его действия.

15. Расследование

- 15.1 Необходимость расследования и его объем определяется Комиссией по ее собственному усмотрению либо по запросу сторон.
- 15.2 Если расследование будет разрешено, то оно ограничится теми сведениями, в которых у каждой стороны имеется реальная необходимость.
- 15.3 В чрезвычайных обстоятельствах Поставщик может назначить оплачиваемых Сторонами экспертов, чтобы те запросили личные или письменные свидетельские показания или ограниченный обмен документами.
- 15.4 По завершении расследования, если оно будет разрешено Экспертной комиссией, Стороны представляют окончательные доказательные документы, а сроки и последовательность дальнейших действий определяются Поставщиком по согласованию с Экспертной комиссией.

16. Слушания

- 16.1 Споры, регулируемые в рамках данной Процедуры, разрешаются без слушаний, за исключением случаев получения соответствующего запроса от одной из сторон или проведения слушаний по инициативе Экспертной комиссии.
- 16.2 При одобрении запроса на проведение слушаний предпочтительной формой их проведения являются видеоконференции или телеконференции. При невозможности использования подобного метода Экспертная комиссия выбирает место для проведения слушаний, если стороны не могут прийти к согласию по данному вопросу.
- 16.3 Слушания не длятся более одного дня, если только речь не идет о крайне исключительных обстоятельствах.
- 16.4 Все процессуальные действия по разрешению разногласий осуществляются на английском языке.

17. Бремя доказывания

Истец несет бремя предоставления доказательства утверждений, содержащихся в иске, в пользу которых должны быть представлены четкие и убедительные свидетельства.

18. Средства правовой защиты

18.1 Поскольку владельцы регистраций не являются сторонами дела, регистрации не могут быть удалены, переданы или приостановлены в качестве способа исправления ситуации (за исключением случаев, в которых было доказано, что владельцы регистрации являлись должностными лицами, директорами, агентами, сотрудниками или компаниями, находящимися под общим контролем с оператором реестра).

18.2 Рекомендуемые средства правовой защиты не включают выплату любой из сторон материального возмещения или денежных санкций, кроме сборов, указанных в разделе 14.

18.3 Если Экспертная комиссия решит, что оператор реестра несет ответственность в рамках данной ПРРПД в отношении торговых марок, она может рекомендовать различные последовательно ужесточающиеся принудительные меры в отношении оператора реестра, в том числе следующие.

18.3.1 Меры по устранению причин нарушений в реестре для предотвращения неправомерных регистраций в будущем, которые могут быть приняты в отношении реестра дополнительно к требованиям, включенным в соглашение о регистрации, за исключением того, что меры по устранению причин не могут:

- (1) требовать от оператора реестра осуществлять мониторинг регистраций, не связанных с именами, рассматриваемыми в рамках ПРРПД; или
- (2) заставлять оператора реестра выполнить действия, противоречащие положениям Соглашения о реестре.

18.3.2 Приостановка подтверждения регистрации новых доменных имен в рДВУ до устранения нарушения или на указанный в Решении период времени;

ИЛИ

18.3.3 В чрезвычайных обстоятельствах, когда злонамеренные действия оператора реестра предусматривают это, — прекращение действия Соглашения о реестре.

18.4 При предоставлении рекомендации о соответствующем средстве правовой защиты Экспертная комиссия руководствуется степенью ущерба, нанесенного Истцу, а также вредом, который средство правовой защиты нанесет другим, не связанным с этим разбирательством добросовестным владельцам регистраций доменных имен в рДВУ.

- 18.5 Экспертная комиссия также может принять решение о том, что поданный иск является «необоснованным», и в этом случае применить соответствующие последовательно ужесточающиеся санкции, в том числе следующие:
- 18.5.1 временный запрет на подачу Исков;
 - 18.5.2 возмещение расходов оператора реестра, включая разумные расходы на оплату юридических услуг; и
 - 18.5.3 постоянный запрет на подачу Исков после временного запрета.
- 18.6 Средства правовой защиты должны применяться по усмотрению ICANN, но в отсутствие исключительных обстоятельств они будут соответствовать тем, которые рекомендованы Экспертной комиссией.

19. Решение Экспертной комиссии

- 19.1 Поставщик и Экспертная комиссия предпримут разумные усилия для того, чтобы Экспертное решение было вынесено в течение 45 дней с даты назначения Экспертной комиссии. При отсутствии достаточных оснований ни при каких обстоятельствах этот срок не должен превышать 60 дней с момента назначения Экспертной комиссии.
- 19.2 Экспертная комиссия оформляет свое Решение в письменной форме. В нем содержится утверждение о том, является ли Иск фактически обоснованным, и приводятся аргументы в пользу вынесенного Решения. Экспертное решение публикуется для открытого доступа с возможностью поиска на веб-сайте Поставщика.
- 19.3 Экспертное решение может содержать дополнительные рекомендации по конкретным средствам правовой защиты. Еще не выплаченные взносы и сборы уплачиваются Поставщику в течение тридцати (30) дней с даты принятия Комиссией Экспертного решения.
- 19.4 В Экспертном решении должны быть указано, какая из сторон выиграла дело.
- 19.5 Хотя Экспертное решение о том, что оператор реестра несет ответственность в соответствии со стандартами ПРРПД в отношении торговых марок, должно быть принято во внимание, ICANN имеет право применять те средства правовой защиты (если они необходимы), которые она сочтет подходящими с учетом обстоятельств каждого конкретного дела.

20. Апелляция на Экспертное решение

- 20.1 Каждая сторона имеет право подачи апелляции на вынесенное Экспертное решение об ответственности или рекомендованном средстве правовой защиты для повторного рассмотрения дела на основе существующего досье в рамках процедуры ПРРПД в отношении торговых марок за обоснованную плату, покрывающую расходы на рассмотрение апелляции.

- 20.2 Апелляция должна быть подана Поставщику и вручена всем сторонам в течение 20 дней после оформления Экспертного решения, а ответ на апелляцию должен быть представлен в течение 20 дней после апелляции. Форма обслуживания и порядок расчета сроков должны соответствовать изложенным в разделе 4 выше, «Способ обмена сообщениями и ограничения сроков».
- 20.3 Поставщик выбирает трех членов Апелляционной комиссии, ни один из членов которой не может также являться членом Экспертной комиссии.
- 20.4 Сбор за рассмотрение апелляции в первой инстанции должна уплатить сторона, подающая апелляцию.
- 20.5 Ограниченное право предоставления нового допустимого доказательства, имеющего существенное значение для Решения, предоставляется после уплаты дополнительного сбора, при условии что данное доказательство явным образом предшествует дате подачи Иска.
- 20.6 Апелляционная комиссия может по своему усмотрению запросить дополнительные заявления или доказательства у любого из участников, независимо от того, относятся ли эти доказательства к периоду до подачи Иска, если Апелляционная комиссия сочтет, что такие доказательства имеют отношение к делу.
- 20.7 Выигравшая сторона имеет право на возмещение издержек на апелляцию.
- 20.8 При рассмотрении апелляций должны применяться соответствующие правила и процедуры Поставщиков, за исключением указанных выше.

21. Оспаривание санкций

- 21.1 ICANN обязуется не применять средства правовой защиты при нарушении ПРРПД в отношении торговых марок в течение, по крайней мере, 20 дней после вынесения Экспертного решения, оставляя время на апелляцию.
- 21.2 При подаче апелляции ICANN обязуется не применять средства правовой защиты до вынесения решения по апелляции.
- 21.3 Если ICANN примет решение о применении средств правовой защиты ПРРПД в отношении торговых марок, она отложит их применение на десять (10) рабочих дней (определяемых в месте нахождения главного офиса корпорации) с даты уведомления оператора реестра о своем решении. После этого ICANN выполнит свое решение, если не получит от оператора реестра в течение указанного периода в десять (10) рабочих дней официальных документов, подтверждающих, что оператор реестра: (а) начал судебное дело против Истца в суде компетентной юрисдикции с целью оспорить Экспертное решение об ответственности оператора реестра или (б) оспорил предполагаемые средства правовой защиты, инициировав процедуру разрешения споров, предусмотренную положениями соответствующего Соглашения о реестре. Если ICANN получит такие документы в течение десяти (10) рабочих дней, она не будет выполнять свое решение по применению средства правовой защиты, принятое в рамках ПРРПД в отношении торговых марок, до получения: (i) доказательств разрешения спора между

Истцом и оператором реестра; (ii) доказательств того, что судебный иск оператора реестра к Истцу был отклонен или отозван; или (iii) копии постановления поставщика услуг разрешения споров, выбранного согласно Соглашению о реестре, о прекращении спора против ICANN либо по причине соглашения сторон, либо после вынесения определения по существу дела.

- 21.4 Оператор реестра может оспорить применение ICANN средства правовой защиты для исполнения Экспертного решения об ответственности оператора реестра в рамках ПРРПД, в тех случаях, когда возможность оспаривания гарантирована, инициировав процедуру разрешения споров, предусмотренную положениями соответствующего Соглашения о реестре. Решения арбитражного суда выносятся в соответствии с правами и обязанностями сторон, вытекающими из Соглашения о реестре. Ни Экспертное решение, ни решение ICANN о применении средства правовой защиты не направлены на какое бы то ни было ущемление прав оператора реестра при рассмотрении спора в арбитражном суде. Любое средство правовой защиты, подразумевающее прекращение действия Соглашения о реестре, должно соответствовать условиям прекращения действия Соглашения о реестре.
- 21.5 Ничто из изложенного в настоящем документе не запрещает ICANN в любое время применять средства правовой защиты любого характера, которыми располагает корпорация, с целью наложения на оператора реестра санкций за несоблюдение Соглашения о реестре.

22. Доступность судебных и иных административных процессуальных действий

- 22.1 ПРРПД в отношении торговых марок не предназначена для использования в качестве единственной процедуры и не препятствует возможности обращения лиц за правовой помощью в суды, включая, при необходимости, пересмотр Экспертного решения об ответственности.
- 22.2 В случаях, когда одна из сторон представляет Поставщику документальное подтверждение того, что с участием тех же Сторон, фактов и обстоятельств, как и ПРРПД в отношении торговых марок, было возбуждено судебное разбирательство до даты подачи иска в рамках ПРРПД в отношении торговых марок, Поставщик обязан приостановить или прекратить процедуру разбирательств.